

Genre du véhicule Voiture de tourisme	Marque PONTIAC	Type Tempest Le Mans Model 23731	Fiche d'homologation n° CH 0338 05
MOYENS D'IDENTIFICATION " Le Mans " sur ailes arrière " 350 " de chaque côté en bas devant les portes " 23731 " devant le no du châssis " CH 0338 05 " sur plaquette du constructeur, à droite sur l'intérieur de l'aile			
Numéro du châssis frappé a gauche, derrière vitre frontale + sur plaquette du constructeur Signe d'identification du moteur frappé YP ou WR à l'AV à droite s.bloc-mot. au-dessus pompe eau+s.pl. Constructeur PONTIAC Motor Div. of GMC, Detroit (USA) - Importateur GM SUISSE SA, Bienne			
CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 4 Entraînement arrière Direction gauche ou droite Assistance hydraulique Frein de service hydr.2-circ. AV=disques/AR= exp.int.assisté Frein auxiliaire) méc. exp.int.câble Ralentisseur par dépression Frein stationn ^t . pédale, r.AR Frein pr. rem. _____ Transmission automate ou Synchronesh *) Nombre vit ^s 2 ou 3 ou 4 Blocage differ. autom. Crochet rem. _____ Vitesse max. 194 km/h		MOTEUR Genre V Temps 4 Marque PONTIAC Carbur. ess. Type YP ou WR Position avant Nombre cyl. 8 Alésage 98,46 Course 95,25 Cylindr. 5802 cm ³ CV-Impot 29,55 CV-puiss. 324 (SAE) à 5100 t/m Refroidissement eau Bruit 84 dB (B) à 3825(3/4) /m Amortissement bruit 2 pots 430 x 250 x 125	
CARROSSERIE Forme limousine Nombre portes 2 Toit ouvert _____ Nombre de places : Total 5 ; AV 2 ; milieu _____ ; AR 3 ; Places debout _____			
DIMENSIONS Voie AV 1540 AR 1510 Diam. braquage G 11,7 DR 11,9 Empattement 2855 / (_____ / _____ / _____) Dimensions ext. Dimensions int. Longueur 5100 _____ Largeur 1970 _____ Hauteur 1577 _____ Porte à faux AV 1025 _____ AR 1220 _____ lat. _____		POIDS Avant Milieu Arrière TOTAL A vide 960 _____ 745 1705 Charge utile 115 _____ 235 350 Poids total 1075 _____ 980 2055 Garantie fabr. 1185 _____ 1160 2345 Dimens. pneus G 70-14 ou 7.75-14 4 PR Charge p. essieu 1160 (1,7) 1160 (1,7) de l'ensemble Poids maxi remorquable _____ kg	

EQUIPEMENTEquipelement électrique 12 V

Feux de route 4/ SEALED BEAM T3 Avertisseur optique _____
 Feux de croisement 2/SEALED BEAM Feux de position 2/ séparés +
 Feux de gabarit _____ T3 Feux de brouillard [2 latér.]
 Avertisseur 1/ électr. (2-tons) Niv. sonore 95 dB/B
 Essuie-glace 2/ électr. (2-vit.) Lave-glace oui
 Feux arrières 2 comb. + 2 lat. Catadioptrés 2/ séparés §)
 Feux stop 4/ combinés Feux de recul 2/ séparés
 Eclair. plaque contr. 1/ centre pare-chocs Plaque forme haute/oblique XXXX
 Rétroviseur 1/ inter. 1/ extér. Indic. vitesse km/h
 Indic. direction clign. 6/ avec lampe-témoin
 AV ulanc latér. _____ AR rouge
 Avert. clign. _____ Lampes de travail _____
 Feux complémentaires : _____

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATION

Genre du véhicule Voiture de tourisme
 Marque & type PONTIAC Tempest Le Mans
 Châssis n° _____ (selon véhicule) _____
 Homologation n° CH 0338 05
 Forme de la carr. limousine
 Couleur _____ (selon véhicule) _____
 Places ass. : Total 5 (2 avant)
 Poids à vide 1705 Carburant essence
 CV 29,22
 Charge utile _____ Cylindrée 5202 cm³
 Poids total 2345 Poids de l'ensemble _____

REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS :*) Signe d'identification du moteur :

"YP" = Automate, à 2 vitesses avec verrouillage sur position "P"

"WR" = Synchronesh à 3- ou 4-vitesses

§) Modifiés par l'importateur :

Catadioptrés : ceux d'origine sont trop petits; 2 catadioptrés supplémentaires sont montés.

Feux de position et latéraux : verres orig. oranges sont remplacés par des verres blancs.

Lieu et date de l'expertise
Studen, 13.12.67

La commission d'expertise